

KONČAR

USER MANUAL / UPUTE ZA UPORABU

REFRIGERATOR / HLADNJAK

H) @†@

KONČAR-KUĆANSKI APARATI d.d.
Slavonska avenija 16
10000 Zagreb, Hrvatska
Tel: + (385) 1 2484 555
fax: + (385) 1 2404 102
www.koncar-ka.hr
kucanski@koncar-ka.hr

Content	
1. Safety Information	Page 1~7
2. Product description	Page 8~9
3. Installation	Page 10~16
4. Daily use	Page 17~26
5. Troubleshooting	Page 26~27

SAFETY INFORMATIONS!

Before first use

In the interest of your safety and to ensure the correct use, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to ensure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and make sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that everyone using it through its life will be properly informed on appliance use and safety. For the safety of life and property keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.

Children and vulnerable people safety

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children aged from 3 to 8 to years are allowed to load and unload this appliance.

- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Leaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised.
- If you are discarding the appliance pull the plug out of the socket, cut the connection cable (as close to the appliance as you can) and remove the door to prevent playing children to suffer electric shock or to close themselves into it.
- If these appliance featuring magnetic door seals is to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make that sprig lack unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.

General safety

⚠ **WARNING!** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built (in structure, clear of obstruction.

⚠ **WARNING!** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

⚠ **WARNING!** Do not damage the refrigerant circuit.

⚠ **WARNING!** Do not use other electrical appliances such as ice cream makers inside of refrigerating appliances, unless they are approved for this purpose by the manufacture.


⚠ **WARNING!** Do not touch the light bulb if it has been on for a long period of the time could be very hot.


⚠ **WARNING!** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

⚠ **WARNING!** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power suppliers at the rear of the appliance.

1. Do not store explosive substance such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
2. The refrigerant isobutene (R-600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable.
3. During transportation and installation of the appliance, be certain that none of the components of the relevant circuit become damaged.
 - Avoid open flames and sources of ignition
 - Thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated
4. It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire and/or electric shock.
5. This appliance is intended to be used in house hold and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments
 - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type of environments

- bed and breakfast type of environments
- catering and similar non-retail applications

 **WARNING!** Any electrical components plug, power cord, compressor and etc. must be replaced by a certified service agent or qualified service personnel.

 **WARNING!** The light bulb supplied with this appliance is a “special use lamp bulb” usable only with the appliance supplied. This “special use lamp” is not usable for domestic lighting.

- Power cord must not be lengthened
- Make sure that the power plug is not squashed or damaged by the back of the appliance. A squashed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Make sure that you can come to the mains plug of the appliance.
- Do not pull the mains cable
- If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- You must not operate the appliance without the lamp.
- This appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
- Do not remove not touch items from the freezer compartment if your hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
- Avoid prolonged exposure of the appliance to direct sunlight.

Daily use

- Do not put hot on the plastic parts in the appliance.
- Do not place food products directly against the rear wall
- Frozen food must not be refrozen once it has been thawed out.
- Store pre packed frozen food in accordance with the frozen food manufacture's instructions
- Appliance's manufactures storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relevant instructions.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance.
- Ice lollies can cause frost burns if consumed straight from the appliance.
- To avoid contamination of food, please respect the following instructions
 - Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
 - Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
 - Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
 - Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
 - Two-star frozen-food compartments (if they are presented in the appliance) are suitable for storing pre-

frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.

- One-, two- and three - star compartments (if they are presented in the appliance) are not suitable for the freezing of fresh food)
- If the appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects.
- Do not use sharp objects to remove frost from the appliance. Use a plastic scraper.
- Regularly examine the drain in the refrigerator for defrosted water. If necessary, clean the drain. If the drain is blocked, water will collect in the bottom of the appliance.

Installation

Important! For electrical connection carefully follow the instructions given in specific paragraphs.

- Unpack the appliance and check if there are damages on it. Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In that case retain packing.
- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.

- Adequate air circulation should be around the appliance, lacking this leads to overheating. To achieve sufficient ventilation follow the instructions relevant to installation.

-Wherever possible the spacers of the product should be against a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, condenser) to prevent possible burn.

The appliance must not be located close to radiators or cookers.

Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

Service

- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by a qualified electrician or competent person.

- This product must be serviced by an authorized Service center, and only genuine spare parts must be used.

Energy saving

-Don't put hot food in the appliance

-Don't pack food close together as this prevents air-circulating

-Make sure food don't touch the back of the compartment(s)

-If electricity goes off, don't open the door (s)

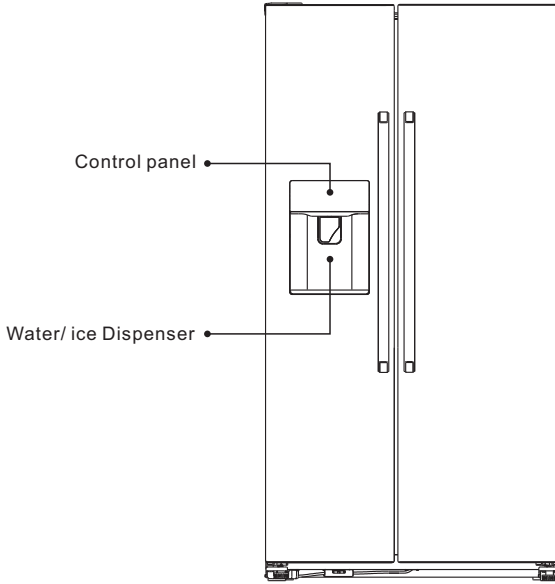
-Don't open the door (s) frequently

-Don't keep the door (s) open for too long time

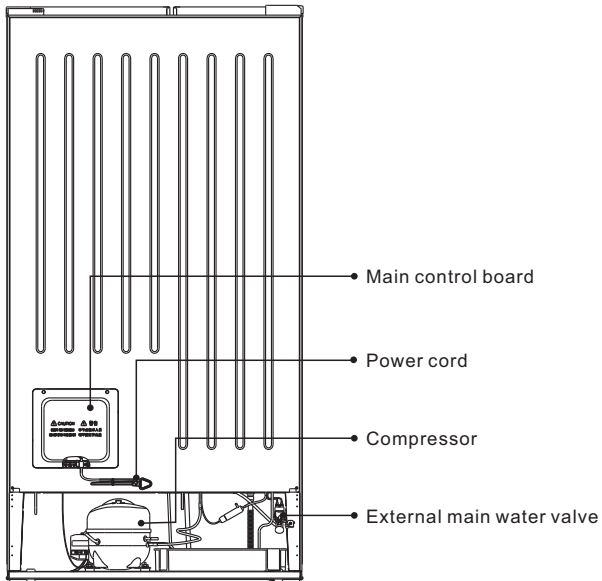
-Don't set the thermostat on exceeding cold temperatures

- All accessories, such as drawers, shelves balconies, should be kept there for lower energy consumption.

PRODUCT DESCRIPTION

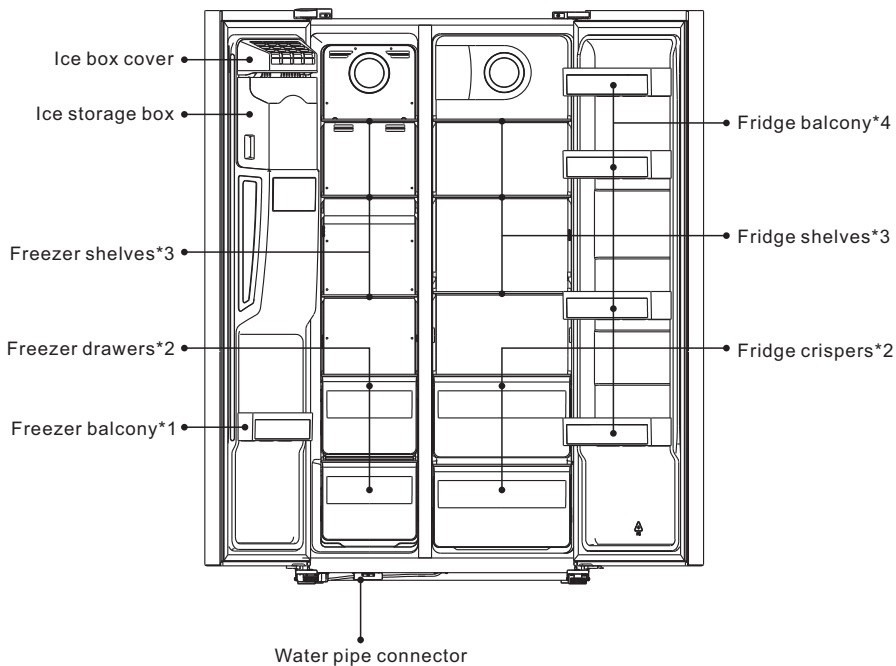


(Remove away the metal compressor room cover)



This illustration is only for hinting, the detail please check your appliance.

PRODUCT DESCRIPTION

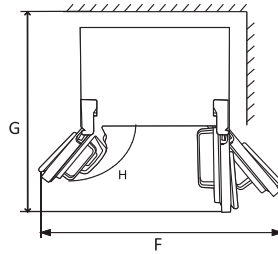
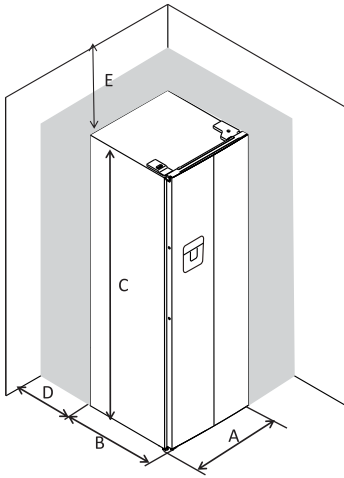


This illustration is only for hinting, the detail please check your appliance.

INSTALLATION

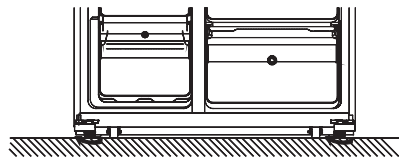
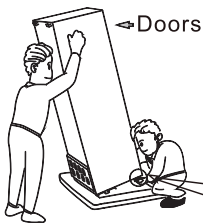
Space Requirement

- Keep enough space of door open.
- Keep at least 50mm gap at two sides and back.



A	900
B	660
C	1770
D	min=50
E	min=50
F	1800
G	1560
H	135°

Levelling the refrigerator



- Clockwise rotate feet to heighten them by hand.
- Anticlockwise rotate feet to lower them by hand.

Positioning

Install this appliance at a location where the ambient temperature corresponds to the climate class indicated on the rating plate of the appliance:

for refrigerating appliances with climate class:

- extended temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10 °C to 32 °C; (SN)
- temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 32 °C;(N)
- subtropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 38 °C;(ST)
- tropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 43°C;(T)

Location

The appliance should be installed well away from sources of heat such as radiators, boilers, direct sunlight etc. Ensure that air can circulate freely around the back of the cabinet. To ensure best performance, if the appliance is positioned below an overhanging wall unit, the minimum distance between the top of the cabinet and the wall unit must be at least 100 mm. Ideally, however, the appliance should not be positioned below overhanging wall units. Accurate leveling is ensured by one or more adjustable feet at the base of the cabinet.

This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance;



Warning! It must be possible to disconnect the appliance from the mains power supply; the plug must therefore be easy accessible after installation.

Electrical connection

Before plugging in ensure that the voltage and frequency shown on the rating plate correspond to your domestic power supply. The appliance must be earthed. The power supply cable plug is provided with a contact for this purpose. If the domestic power supply socket is not earthed connect the appliance to a separate earth in compliance with current regulations consulting a qualified electrician.

The manufacturer declines all responsibility if the above safety precautions are not observed.

INSTALLATION

Product accessories



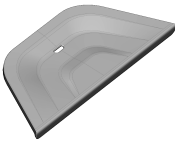
Water pipe parts * 1



Water filter * 1



Water pipe connector*1
Water filter connector*2
Anti-slip clips *8



Dispenser water tray * 1



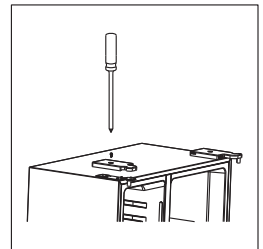
User manual * 1

Remove the doors

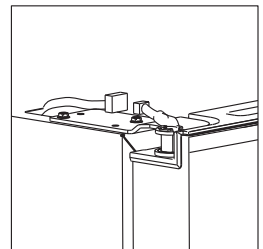
Tool required: Philips screwdriver, Flat bladed screwdriver.

- Ensure the unit is unplugged and empty.
- To take the door off, it is necessary to tilt the unit backwards. You should rest the unit on something solid so that it will not slip during the door removing process.
- All parts removed must be saved to do the reinstallation of the door.
- Do not lay the unit flat as this may damage the coolant system.
- It's better that 2 people handle the unit during assembly.

1. Unscrew hinge cover by Philips screwdriver.

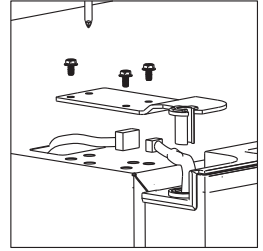


2. Disconnect the harness.

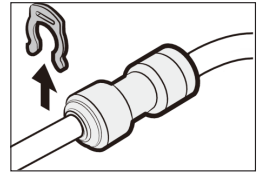
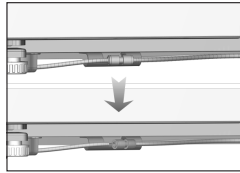
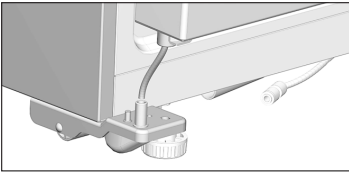


INSTALLATION

3. Unscrew top hinge.



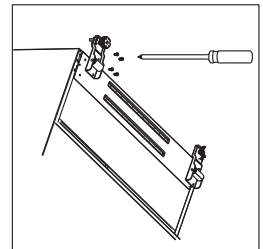
4. There is a water pipe connector at the bottom of the refrigerator freezer. Remove it from the protective cover and disconnect from the water pipe, and remember to pull the water pipe out of the lower hinge.



5. Lift the door and place it on a soft pad. Then remove another door as same process.



6. Unscrew bottom hinges.



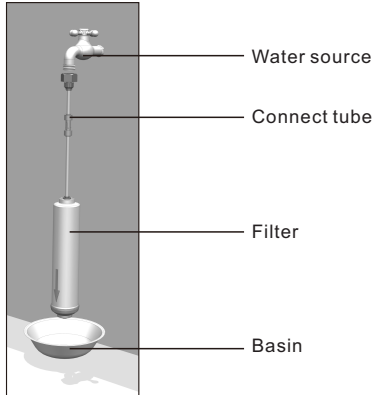
7. After the appliance is positioned, install the doors as reversed process.

DAILY USE

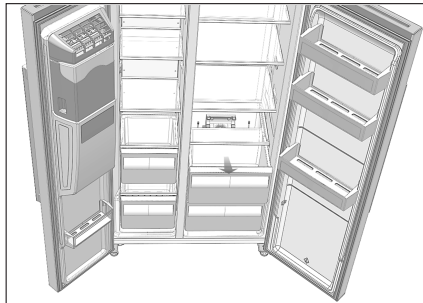
Important!

How to install the water filter and water pipe

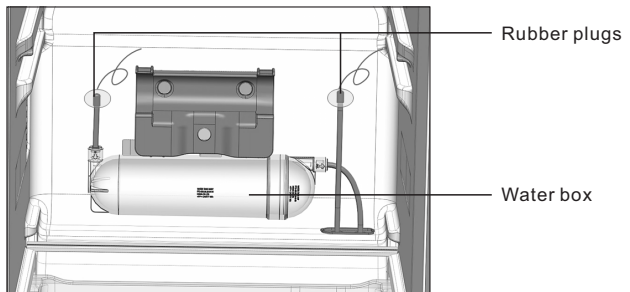
1. Before installing, the filter should be rinsing with water for 5 minutes or 5L of water to ensure that the toner in the filter is rinsed clean.



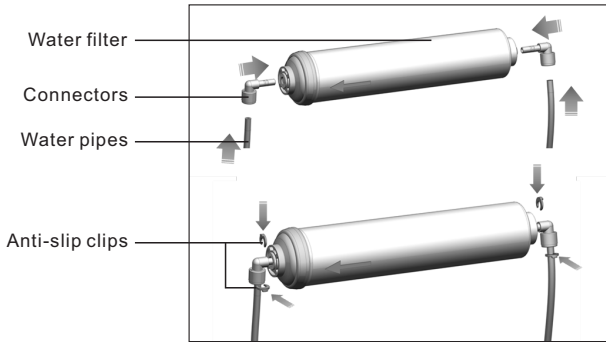
2. Open the refrigerator door and take out the crispers.



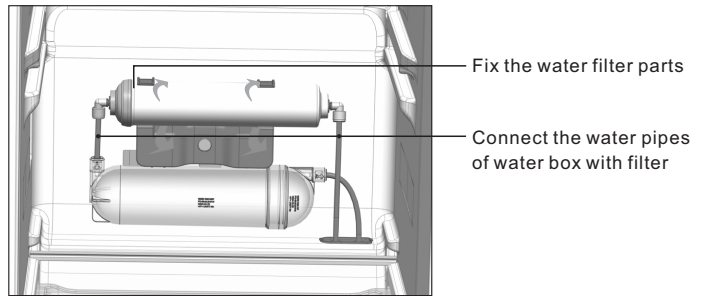
3. Take out the rubber plugs on both sides of the water box.



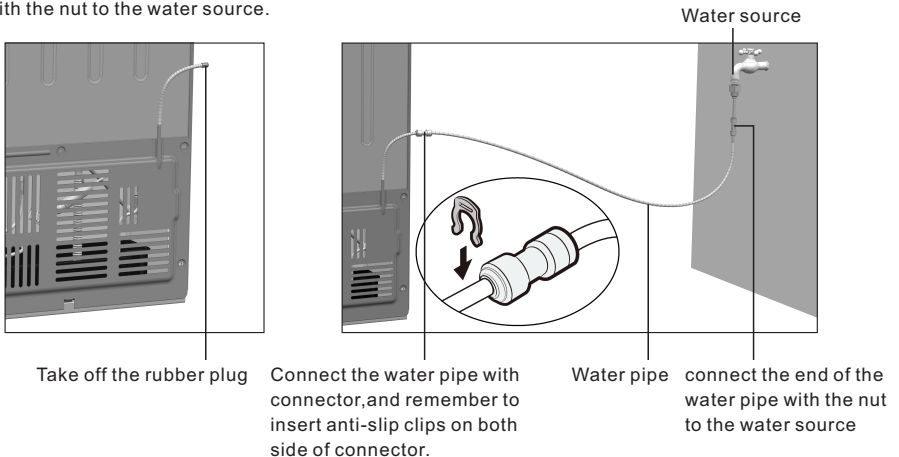
4. Take out the water filter from the accessory bag, insert the connectors on both sides of the filter, then connect the water pipe and clamp into the anti-slip clips (pay attention to the direction of the filter arrow)



5. Assemble the water filter parts with retaining bracket above the water box, and connect the water pipes of water box with water filter.



6. Take off the rubber plug. Connect the water pipe part to the main valve on the compressor cover with connector, and remember to insert the anti-slip clips, then connect the end of the water pipe with the nut to the water source.



Caution!








- The external water source must be clean and the water pressure should be 1.5~7 bar to guarantee proper working.
- Check the water pipe connection, check whether there are any other things inside the ice making machine and ice storage box.
- After accessing the water source, open the faucet and check whether there is leakage between the faucet and the connecting pipe. If there is leakage, check the connection of the pipe.
- Select the water function, use a large cup to press the dispenser, keep the water exhausting for 5 minutes until the water is clean and smooth, during the process the water taken out is not drinkable.
- Select the function of taking ice and breaking ice, use a large cup to press the dispenser, and check the normal operation of the internal motor through the sound judgment.
- Wait for 3 minutes and check whether the water inlet valve of the refrigerator, the water pipe connectors and water filter are leaking or not.

Daily use

Using the Control Panel



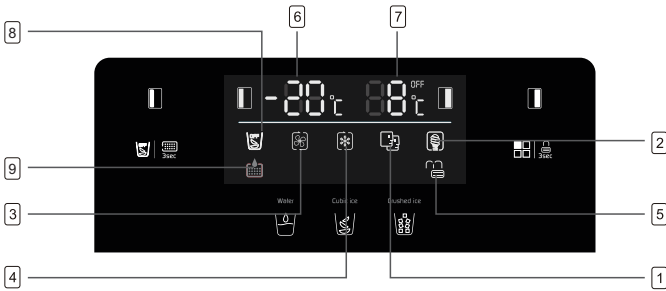
Buttons



- A Press to adjust temperature of freezer compartment (left side) from -14°C to -22°C.
- B Press to adjust temperature of fridge compartment (right side) from 2°C to 8°C and "OFF". If select "OFF", fridge compartment will be turned off.
- C Press to select running mode from **SUPER COOLING** , **SUPER FREEZER** , **SMART** , **ECO**  and **USER'S SETTING** (no symbol in display).
Press **3 SEC.** button and hold for 3 seconds to lock other buttons.
Press it and hold for 3 second to unlock other buttons.
- D Press the ice off button to control the ice maker. If you want to close the ice maker, press this button, then the product will stop making ice until you press this button again.
 "change your water filter".
In general, you should need the water filter every 6 months to ensure the highest water quality. After half a year, the display icon  will be lit up for reminding you should replace a new water filter. You can purchase a new water filter from the retailer where you buy the refrigerator or the after-sales system. After you finish replacing a new water filter inside the refrigerator, you should Press this **D** button and hold for 3s, the display icon  will be extinguished, and the water filter will be reset.
- E Press this button to receive cubed ice. You can press this button to choose the type of ice to be dispensed.
- F Press this button to receive crush ice. You can press this button to choose the type of ice to be dispensed.
- G Press this button to receive cooling water. You can press this button to choose cooling water to be dispensed.

Note!

- When the freezer door is opened or child lock is on, the dispenser will not work. you need to close the door or unlock the child lock to receive the cubed ice, crushed ice, cooling water you want.
- You don't need ice, turn the function off to save energy.(see ice off above)
- If water is not dispensed or dispensed slowly, you need to replace the water filter because it may become clogged.
- Some areas have large amounts of lime in the water, which causes the water filter to clog more quickly.





Display



- 1 **SMART** mode, the refrigerator sets the temperature of two compartments automatically according to internal temperature and ambient temperature.
- 2 **ECO** mode, the refrigerator runs in lowest energy consumption setting.
- 3 **SUPER COOLING** cools the fridge compartment to the lowest temperature for approx. 2.5 hours. Then the temperature set before super mode is automatically restored.
- 4 **SUPER FREEZING** cools the freezer compartment to the lowest temperature for approx. 50 hours. Then the temperature set before super mode is automatically restored.
- 5 **LOCK**, the symbol will light on if buttons are locked.
- 6 Display the setting temperature of freezer compartment.
- 7 Display the setting temperature of fridge compartment.
- 8 **ICE OFF** mode, the symbol will light on when you touch the  button to close the ice maker, it means the refrigerator will stop making ice any more.
- 9 **REMIND CHANGING WATER FILTER** mode, the symbol will light on when the water filter has been used for 6 months to remind you replace a new water filter in time. Until you replace a new filter and keep press the  button for 3s, the symbol will be extinguished.

Door Open Alarm

If one door keeps open for 60 seconds, periodical alarm will be arisen until the door is closed .

Mode	Indicator light	Freezer temperature display	Fridge temperature display
Smart		The temperature display for freezer and fridge will change based on ambient temperature (see the table below).	
ECO		-15°C	+8°C
Super cooling		No change	+2°C
Super freezing		-25°C	No change

NOTES:

ECO mode: Select this mode when you want to save power.

Super cooling mode: This mode allows you to cool foods quickly and will be automatically deactivated after 2.5 hours of operation.

Super freezing mode: This mode allows you to freeze foods quickly and will be automatically deactivated after 50 hours of operation.

Door open alarm





When any door is left open or not closed completely for about 60 seconds, the appliance will sound an alarm. Close the fridge door then the alarm will stop.

If the door is not well closed, then the alarm will sound 5 times every 30 seconds until the doors are well closed.

If doors are open for 10 continuous minutes without closing, the internal LED light would be turned off automatically.

Child safety lock

This function is designed to prevent children from operating the appliance.

- To activate the function, press and hold  LOCK 3s for about 3 seconds. The lock indicator light  will illuminate indicating the safety lock function is activated.
- To deactivate the function, press and hold  LOCK 3s for about 3 seconds. The unlock indicator light  will illuminate indicating the safety lock function is deactivated.

First use

Cleaning the interior

Before using the appliance for the first time, wash the interior and all internal accessories with lukewarm water and some neutral soap so as to remove the typical smell of a brand new product, then dry thoroughly.

Important! Do not use detergents or abrasive powders, as these will damage the finish.

How to use the dispenser?


You can get cubed ice, crushed ice and cooling water by pressing the paddle switch, which is selected by displaying the operation panel;

Note! If the paddle switch is pressed continuously for more than 3 minutes, the dispenser will stop working to protect the electrical components. If you need more cooling water or ice, you can release the paddle switch and press it again to get more water or ice as you want.



Cubed ice, crushed ice,
cooling water mode
Paddle switch

Get cooling water

Select the cooling water mode , place the cup in the middle of the paddle switch, press the paddle switch to receive water, and stop pressing the paddle switch after taking an appropriate amount of water, and the water will stop flowing automatically.

Note!

- Wait for 2 seconds before taking the cup away to avoid the water splash out.
- If cooler water is needed, fill the glass with ice before taking;
- If more than 800ml of water is taken at one time, water with high temperature may be taken out. In this case, it is recommended to wait half an hour for a cold drink;

Get ice

Select the cube ice mode  or crushed ice mode  to get ice type as you want.

Place the cup in the middle of the paddle switch, press the paddle switch to receive ice, and stop pressing the paddle switch after taking an appropriate amount of ice, and the ice will stop flowing automatically.

Note!

- Wait for 2 seconds before taking the cup away to avoid the ice splash out.
- To prevent ice from falling out of the cup, place the cup as close to the dispenser outlet as possible.
- When taking ice, the internal motor runs to churn ice and break ice, which may produce some noise.
- After taking ice, please use it as soon as possible to avoid melting ice.

Important!

This section tells you how to avoid most issues you would happen. We recommend that you read through them carefully before using the appliance.

1. When taking water for the first time or not taking water for a long time, please take out 1~2L of water and pour it away;
2. When using the ice maker for the first time or not using it for a long time, the first box of ice cubes should not be used;
3. It is recommended to use a cup with a diameter of more than 70mm to take water and ice;
4. Do not use fragile containers to take ice cubes, so as to avoid damage caused by broken containers;
5. Do not put your hands or tools into the opening part of the distributor, so as to avoid causing failure to the internal mechanism;
6. Do not pull the paddle switch too much force, so as to avoid the failure of the paddle switch;
7. The ice maker automatically makes ice without manual operation. When the ice storage box is filled with ice (about 1.6kg), the ice maker automatically stops making ice;
8. In the smart mode, the daily ice production capacity of the refrigerator is about 1.2kg;
9. When the freezer door is open, the ice water distributor is locked and cannot carry out water or ice;
10. When the freezer door is open, if the ice maker is performing the making ice procedure, some ice will fall into the ice storage box.
11. If the ice is not discharged smoothly, please check whether the ice outlet of the distributor is blocked by ice. If so, clean up the ice before taking it;
12. After the refrigerator is powered on in the first time, turn on the ice maker, the ice maker will start making ice about 10 hours later;
13. During the process of using, you may hear the sound of water valve opening, water flowing and ice falling, which is normal;
14. If you are on vacation or do not need ice cubes for a long time, please turn off the ice making function and take out the ice cubes in the ice box to avoid the ice cubes become frozen together to block the outlet.
15. In case of power failure, please clean the food in the refrigerator in time, and clean the ice in the ice storage box to avoid ice melting.
16. Do not eat the ice cubes when they have odor. Check if the filter has expired or if there are unsealed foods with pungent odor in the refrigerator.

How to clean and care the dispenser?

Use a soft towel to clean the refrigerator and ensure to disconnect the power supply before cleaning it. Please use clean water when cleaning, do not use benzene, diluent, sodium hypochlorite, abrasive, bleach and other chemical reagents. Do not spray detergent directly on the display screen, otherwise the printed text on the display screen may fall off.

- 1) Take down the water box of the distributor regularly and pour out the water inside, and wipe it clean.



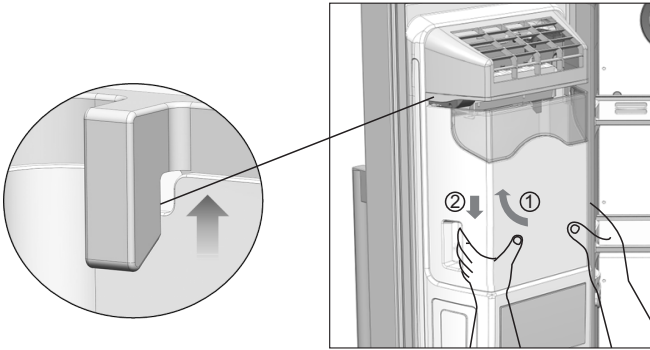
2) Clean the ice storage box regularly

If the ice is not used for a long time or the freezer door is frequently opened, the ice in the ice storage box may melt and become frozen together, which makes the distributor outlet blocked. The ice in the ice storage box needs to be removed manually.

When cleaning the ice storage box, it is necessary to turn off the ice maker function to avoid the ice falling into the refrigerator or the floor.

3) How to assemble and disassemble the ice storage box

Grasp the ice storage box with both hands on the buckle, lift the ice storage box up about 10mm with a little force, and then drag the ice storage box out of the fixed buckle;

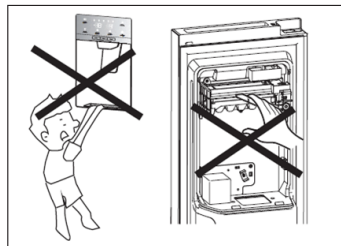


After taking out the ice storage box, take out the internal ice manually and carefully, and then clean with clean water.

After cleaning the ice storage box, install it as reversed process.

Note!

- Do not use acid, chemical solvents (alcohol, dishwashing liquid) and other scrubbing;
- After cleaning, it is necessary to dry the ice box thoroughly before installing in the refrigerator to avoid ice freezing;
- Use a clean towel to clean the ice outlet, do not press the internal structure with too much force to avoid damaging the internal mechanism;
- Do not place anything else in the ice outlet to avoid blocking the ice outlet;
- Do not allow child to climb on the refrigerator, or it may fall down to hurt people.
- Do not put your fingers, hands, or any other unsuitable objects in the ice chute or ice bucket. This can cause personal injury or material damage.



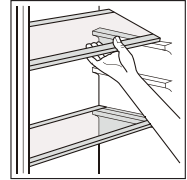
Thawing

Deep-frozen or frozen food, prior to be used, can be thawed in the freezer compartment or at room temperature, depending on the time available for this operation.

Small pieces may even be cooked still frozen, directly from the freezer. In this case, cooking will take longer.

Ice-cube

This appliance may be equipped with one or more ice-cube to produce ice.



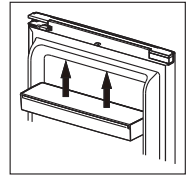
Accessories

Movable shelves

The walls of the refrigerator are equipped with a series of runners so that the shelves can be positioned as desired.

Positioning the door balconies

To permit storage of food packages of various sizes, the door balconies can be placed at different heights. To make these adjustments proceed as follows: gradually pull the balcony in the direction of the arrows until it comes free, then reposition as required.



Temperature setting recommendation

Temperature Setting Recommendation	
Environment Temperature	Temperature Setting
Summer	Fridge set on 4°C
	Freezer set on -18°C
Normal	Fridge set on 4°C
	Freezer set on -18°C
Winter	Fridge set on 4°C
	Freezer set on -18°C

- Information above give users recommendation of temperature setting.

Daily use

Position different food in different compartments according to be below table

Refrigerator compartments	Type of food
Door or balconies of fridge compartment	<ul style="list-style-type: none">• Foods with natural preservatives, such as jams, juices, drinks, condiments.• Do not store perishable foods.
Crisper drawer (salad drawer)	<ul style="list-style-type: none">• Fruits, herbs and vegetables should be placed separately in the crisper bin.• Do not store bananas, onions, potatoes, garlic in the refrigerator.
Fridge shelf – middle	<ul style="list-style-type: none">• Dairy products, eggs
Fridge shelf – top	<ul style="list-style-type: none">• Foods that do not need cooking, such as ready-to-eat foods, deli meats, leftovers.
Freezer drawer(s)/shelf	<ul style="list-style-type: none">• Foods for long-term storage.• Bottom drawer/shelf for raw meat, poultry, fish.• Middle drawer/shelf for frozen vegetables, chips.• Top drawer/shelf for ice cream, frozen fruit, frozen baked goods.

Impact on Food Storage

- Under Recommended setting, the best storage time of fridge is no more than 3 days.
- Under Recommended setting, the best storage time of freezer is no more than 1 month.
- The best storage time may reduce under other settings.

Helpful hints and tips

Hints for freezing

To help you make the most of the freezing process, here are some important hints:

- the maximum quantity of food which can be frozen in 24 hrs. is shown on the rating plate;
- the freezing process takes 24 hours. No further food to be frozen should be added during this period;
- only freeze top quality, fresh and thoroughly cleaned, foodstuffs;
- prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible subsequently to thaw only the quantity required;
- wrap up the food in aluminium foil or polythene and make sure that the packages are airtight;
- do not allow fresh, unfrozen food to touch food which is already frozen, thus avoiding a rise in temperature of the latter;
- lean foods store better and longer than fatty ones; salt reduces the storage life of food;
- water ices, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you to keep tab of the storage time.

Hints for storage of frozen food

To obtain the best performance from this appliance, you should:

- Make sure that the commercially frozen foodstuffs were adequately stored by the retailer;
- Be sure that frozen foodstuffs are transferred from the food store to the freezer in the shortest possible time;
- Do not open the door frequently or leave it open longer than absolutely necessary;
- Once defrosted, food deteriorates rapidly and cannot be refrozen;
- Do not exceed the storage period indicated by the food manufacture.

Hints for fresh food refrigeration

To obtain the best performance:

- Do not store warm food or evaporating liquids in the refrigerator;
- Do cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavour.

Hints for refrigeration

Useful hints:

- Make (all types): wrap in polythene bags and place on the glass shelves above the vegetable drawer.
- For safety, store in this way only one or two days at the most.
- Cooked foods, cold dishes, etc...: these should be covered and may be placed on any shelf.
- Fruit and vegetables: these should be thoroughly cleaned and placed in the special drawer(s) provided.
- butter and cheese: these should be placed in special airtight containers or wrapped in aluminum foil or polythene bags to exclude as much air as possible.
- Milk bottle: these should have a cap and should be stored in the balconies on the door.
- Bananas, potatoes, onions and garlic, if not packed, must not be kept in the fridge.

Cleaning

For hygienic reasons the appliance interior, including interior accessories, should be cleaned regularly.




Caution! The appliance may not be connected to the mains during cleaning. Danger of electrical shock! Before cleaning switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker or fuse. Never clean the appliance with a steam cleaner. Moisture could accumulate in electrical components, danger of electrical shock! Hot vapors can lead to the damage of plastic parts. The appliance must be dry before it is placed back into service.

Important! Ethereal oils and organic solvents can attack plastic parts, e.g. lemon juice or the juice from orange peel, butyric acid, cleanser that contain acetic acid.

- Do not allow such substances to come into contact the appliance parts.
- Do not use any abrasive cleaners.
- Remove the food from the freezer. Store them in a cool place, well covered.
- Switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker of fuse.
- Clean the appliance and the interior accessories with a cloth and lukewarm water. After cleaning wipe with fresh water and rub dry.
- After everything is dry place appliance back into service.

Troubleshooting

If you experience a problem with your appliance or are concerned that the appliance is not functioning properly, you could follow below tips to check the appliance before calling for service.

 **Caution!** Before troubleshooting, disconnect the power supply. Only a qualified electrician or competent person must do the troubleshooting that is not in this manual.

Important! There are some sounds during normal use (compressor, refrigerant circulation).

Problem	Possible cause	Solution
Appliance does not work	Mains plug is not plugged in or is loose	Insert mains plug.
	Fuse has blown or is defective	Check fuse, replace if necessary.
	Socket is defective	Mains malfunctions are to be corrected by an electrician.
Appliance freezes or cools too much	Temperature is set too cold or the appliance runs at SUPER modes.	Turn the temperature regulator to a warmer setting temporarily.
The food is not frozen enough.	Temperature is not properly adjusted.	Please look in the initial Temperature Setting section.
	Door was open for an extended period.	Open the door only as long as necessary.
	A large quantity of warm food was placed in the appliance within the last 24 hours.	Turn the temperature regulation to a colder setting temporarily.
	The appliance is near a heat source.	Please look in the installation location section.
Heavy build up of frost on the door seal.	Door seal is not air tight.	Carefully warm the leaking sections of the door seal with a hair dryer (on a cool setting). At the same time shape the warmed door seal by hand such that it sits correctly.
Unusual noises	Appliance is not level.	Re-adjust the feet.
	The appliance is touching the wall or other objects.	Move the appliance slightly.
	A component, e.g. a pipe, on the rear of the appliance is touching another part of the appliance or the wall.	If necessary, carefully bend the component out of the way.
Side panels are hot	It's normal. Heat exchange is in the side panels	Take gloves to touch side panels if need.

Dispenser couldn't get cooling water	Failing to access the water source or open the water valve	Make sure the water source and the valve is open
	The filter is not installed correctly	Check whether the filter direction is reversed
	The water valve or connectors are not installed correctly	Check whether water valve or connectors are reversed
The water is not cooled enough	The fridge temperature is set too high	Set the fridge temperature lower
	Take too much water in one time (1L)	Wait for the water cool down
	Take the water so often	Wait for the water cool down
Dispenser couldn't get ice	No ice inside the storage box	Wait for the ice maker to finish making ice (the first time on the refrigerator needs to be fully cooled, the ice maker will start making ice);
	Failing to access the water source or open the water valve	Make sure the water source and the valve is open
	The "ice off" mode is working, it will stop making ice	Turn off the "ice off " mode
	The pressure of water source is not enough	Ensure the source water pressure is 1.5 ~ 7 bar
	The water valve or connectors are not installed correctly	Check whether water valve or connectors are reversed
	The filter is not installed correctly	Check whether the filter direction is reversed
	The ice cubes are frozen together in the storage box to block the ice outlet	Remove the frozen ice cubes
	There is something hard in the storage box, which prevents the motor from running	Remove the thing which blocks the outlet
The cubed ice or water is too small	The doors is not closed totally which will make the cold air leak out	Ensure the doors is closed totally
	The pressure of water source is not enough	Ensure the source water pressure is 1.5 ~ 7 bar
	The water filter is blocked, because it has been used too long time	Replace a new water filter
	The water flow meter is fault	Contact maintenance personnel

If the malfunction shows again, contact the Service Center.

These data are necessary to help you quickly and correctly. Write the necessary data here, refer to the rating plate.

Sadržaj	
1. Sigurnosne informacije	Stranica 1~6
2. Opis proizvoda	Stranica 7~8
3. Instalacija uređaja	Stranica 9~15
4. Svakodnevna uporaba	Stranica 16~25

UPOZORENJA I SIGURNOSNE INFORMACIJE

Prije prve uporabe

Za vašu sigurnost i pravilnu uporabu, prije postavljanja i uporabe uređaja, pažljivo pročitajte ove upute zajedno sa savjetima i upozorenjima.

Kako biste izbjegli nepotrebne pogreške i nezgode, važno je da sve osobe koje koriste uređaj budu upoznate s njegovim načinom rada i sigurnosnim značajkama.

Spremite ove upute kako bi drugi mogli koristiti uređaj i upoznati se s korištenjem i mjerama sigurnosti ako ga poklonite ili prodate.

Radi sigurnosti ljudi, životinja i imovine, pridržavajte se mjera opreza u ovim uputama jer proizvođač ne odgovara za štete nastale uslijed njihova nepridržavanja.

Sigurnost djece i nemoćnih osoba

Uređaj mogu upotrebljavati djeca od 8 godina nadalje i osobe smanjenih psihofizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili s nedovoljnim iskustvom i znanjem, ukoliko im je pružen nadzor ili upute vezane za uporabu uređaja na siguran način te ako razumiju moguću opasnost koja je prisutna pri uporabi. Ne dozvolite djeci igranje s uređajem. Djeca ne smiju čistiti ili održavati ovaj uređaj bez nadzora.

Djeca u dobi između 3 i 8 godina smiju puniti i prazniti hladnjak.

Uređaj nije namijenjen uporabi od strane osoba (i djece) smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili s manjkom znanja i iskustva, osim ako nisu pod nadzorom osobe zadužene za njihovu sigurnost. Nadzirajte djecu kako se ne bi igrala uređajem.

Ambalažu držite dalje od djece jer predstavlja opasnost od gušenja.

Prilikom zbrinjavanja dotrajalog uređaja, odspojite kabel napajanja iz utičnice i odrežite ga na mjestu što bliže uređaju te skinite vrata kako se djeca ne bi slučajno zatvorila unutra i doživjela strujni udar.

Ako ovaj uređaj s magnetskim brtvama vrata zamjenjuje stariji s opružnom bravom na vratima ili poklopcu, onespособite je prije zbrinjavanja starog uređaja. To će spriječiti fatalne posljedice do kojih može doći ako se unutra zaključaju djeca.

Opće sigurnosne informacije

Ventilacijski otvori uređaja moraju biti slobodni, bez blokada.

Ne upotrebljavajte mehanička sredstva ili druga umjetna sredstva za odleđivanje koja nisu preporučena od strane proizvođača.

Ne oštećujte sklop rashladnog sustava.

Ne upotrebljavajte električne uređaje u odjeljcima za spremanje hrane, kao što je ledomat, osim ako ih nije preporučio proizvođač.

Ne dirajte svjetlo u hladnjaku jer bi moglo biti vruće.

Iza uređaja nemojte postavljati višestruke utičnice ili prijenosne izvore napajanja.

Prilikom postavljanja uređaja, pazite da kabel napajanja ne bude prikliješten ili oštećen.

U uređaju nemojte držati eksplozivne tvari poput raspršivača sa zapaljivim plinovima.

Rashladni sklop uređaja sadrži rashladni plin izobutan (R600a), prirodni plin koji ne zagađuje okoliš, ali je zapaljiv. Provjerite da tijekom

transporta i postavljanja uređaja nije došlo do oštećenja nijedne komponente rashladnog sklopa.

Rashladni plin (R600a) je zapaljiv.

Hladnjaci u izolacijskim materijalima sadrže rashladna sredstva i plinove.

Rashladno sredstvo i plinovi moraju se zbrinuti na profesionalan način jer mogu izazvati ozljede očiju ili zapaljenje. Pazite da prije zbrinjavanja cijevi rashladnog sredstva nisu oštećene.

Ako je rashladni sklop oštećen:

- Izbjegavajte otvoreni plamen i izvore zapaljenja.
- Dobro prozračite prostoriju u kojoj se uređaj nalazi.

Opasno je mijenjati karakteristike uređaja ili ga modificirati na bilo koji način.

Bilo kakvo oštećenje

kabela napajanja može izazvati kratak spoj, požar i/ili strujni udar.

Ovaj uređaj je namijenjen uporabi u kućanstvima i:

- kuhinjama za osoblje u trgovinama, uredima i drugim radnim okruženjima;
- u kućama na poljoprivrednim dobrima, za goste u hotelima, motelima i sličnim vrstama smještaja;
- u prenoćistima;
- u cateringu i drugim uslugama s prodajom na veliko

Kabel napajanja ne smije se produljivati.

Pazite da utikač kabela nije oštećen ili polomljen. Oštećeni ili polomljen utikač može se pregrijati i izazvati požar. Priključnica napajanja uređaja uvijek mora biti lako dostupna. Nemojte povlačiti kabel.

Ako je strujna utičnica labava, nemojte u nju spajati kabel napajanja. Postoji rizik od strujnog udara ili požara.

Žarulja u uređaju ne smije se koristiti bez njezina poklopca.

Svakodnevna uporaba

1. U uređaju nemojte pohranjivati zapaljive plinove ili tekućine. Postoji opasnost od eksplozije.

2. U uređaju nemojte koristiti nikakve električne uređaje (npr. električne aparate za sladoled, miksera i sl.).

3. Prilikom odspajanja uređaja iz napajanja, uvijek povlačite utikač, a ne sâm kabel.

4. Blizu plastičnih dijelova uređaja nemojte stavljati vruće predmete.

5. Nemojte stavljati namirnice direktno na odvod zraka na stražnjoj stjenci.

6. Zamrznuta jela čuvajte u skladu s uputama proizvođača. 7. Valja se strogo pridržavati uputa proizvođača o čuvanju namirnica. Pročitajte važeće upute za pohranjivanje.

8. U zamrzivač ne stavljajte gazirana pića jer ona stvaraju pritisak u bocama/limenkama te mogu eksplodirati i oštetiti uređaj.

9. Zamrznuta hrana može izazvati ozeblina ako je konzumirate direktno iz zamrzivača.

10. Ne postavljajte uređaj izravno sunce.

11. Upaljene svijeće, svjetiljke i izvore otvorenog plamena držite dalje od uređaja kako se ne bi zapalio.

12. Uređaj je namijenjen čuvanju hrane i/ili pića u kućanstvima, kao što je opisano u ovim uputama. Uređaj je težak. Budite pažljivi prilikom njegova pomicanja.

13. Nemojte vaditi i dirati namirnice u zamrzivaču vlažnim mokrim rukama jer to može izazvati abrazije kože ili ozeblina.

14. Postolje, ladice, vrata itd. nemojte koristiti za stajanje ili podupiranje.

15. Jednom odmrznute namirnice ne smiju se ponovno zamrzavati.

16. Nemojte konzumirati sladoled ili kocke leda izravno iz zamrzivača jer to može izazvati ozeblina na ustima.

17. Kako biste izbjegli padanje predmeta i ozljede ili oštećenja uređaja nemojte pretrpavati police u vratima ili ladice

Oprez! Održavanje i čišćenje

Prije održavanja isključite uređaj i odspojite kabel napajanja iz utičnice.

Nemojte čistiti uređaj metalnim predmetima, parnim strojevima, eteričnim uljima, organskim otapalima ili abrazivnim sredstvima.

Nemojte uklanjati led oštrim predmetima.

Upotrijebite plastičnu strugalicu.

Instalacija – važno!

Pridržavajte se ovdje navedenih uputa za električno povezivanje.

- Raspakirajte uređaj i provjerite je li oštećen. Ako je uređaj oštećen, nemojte ga koristiti. Moguća oštećenja odmah prijavite prodavatelju. U tom slučaju sačuvajte ambalažu.
- Prije spajanja na napajanje savjetuje se pričekati najmanje četiri sata kako bi se ulje vratilo u kompresor.

- Oko uređaja ostavite dovoljno prostora za ventilaciju jer se u suprotnom može pregrijati. Za dostatnu ventilaciju, slijedite upute o instalaciji.
- Kad god je moguće, stražnja stjenka uređaja ne smije biti preblizu zidu kako ne bi došlo do kontakta s toplim dijelovima (kompresor, kondenzator), jer postoji rizik od požara. Slijedite upute o instalaciji.
- Uređaj ne smije biti blizu radijatora ili štednjaka.
- Vodite računa da nakon postavljanja uređaja utikač kabela napajanja bude lako dostupan.

Sve radove vezane uz struju prepustite stručnom električaru ili kvalificiranoj osobi.

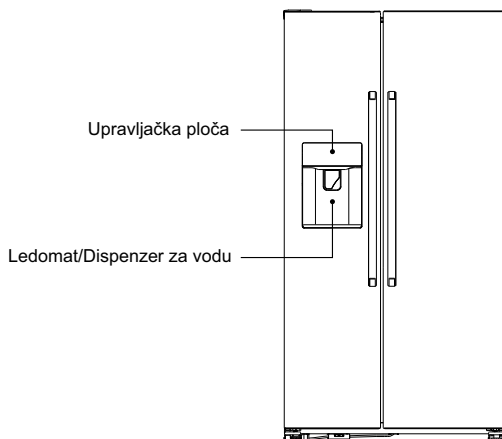
Ovaj uređaj treba servisirati u ovlaštenom servisu i moraju se koristiti samo originalni rezervni dijelovi.

Ušteda energije

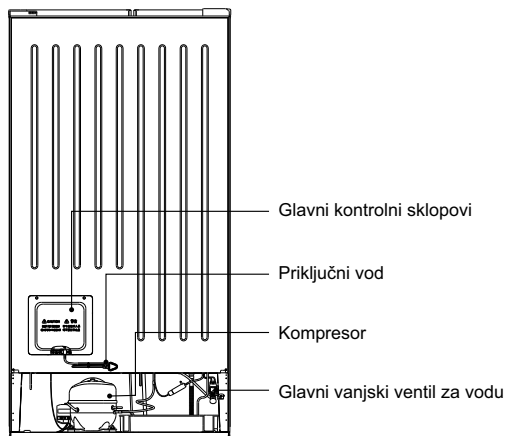
Savjetujemo da slijedite donje savjete kako biste uštedjeli energiju.

- Pokušajte izbjegavati predugo otvaranje vrata.
 - Odmaknite uređaj od bilo kakvih izvora topline (direktno sunce, električna pećnica ili štednjak itd.).
 - Nemojte podešavati nižu temperaturu nego što je potrebno.
 - U hladnjak nemojte stavljati topla jela ili tekućine koje isparavaju.
- Postavite uređaj dobro ventiliranu prostoriju bez vlage.
- Pogledajte odjeljak "Postavljanje vašeg novog uređaja"
 - Ako dijagram prikazuje pravilnu kombinaciju ladica i polica, nemojte je mijenjati jer je ta kombinacija energetski najefikasnija

OPIS PROIZVODA

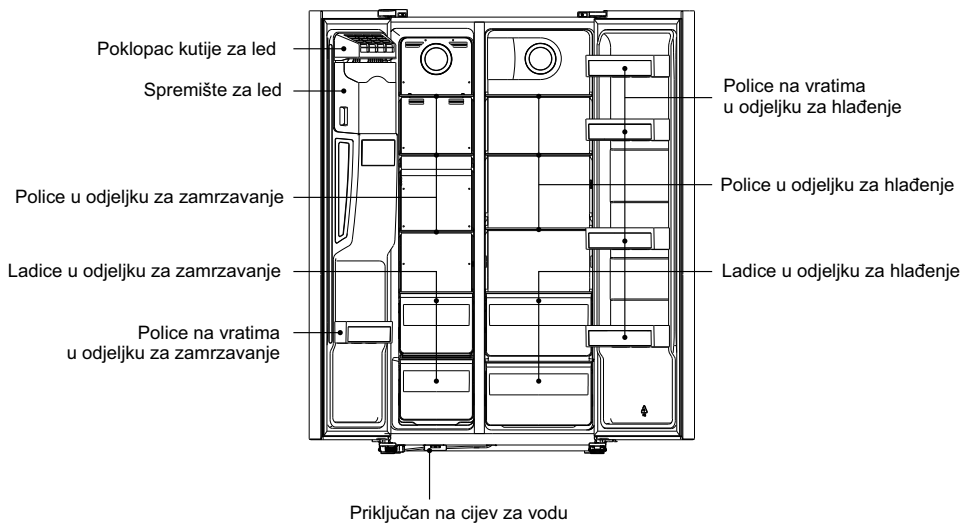


(uklonjen pokrov prostora kompresora)



NAPOMENA: Zbog modifikiranja naših proizvoda, Vaš hladnjak se može neznatno razlikovati od ovdje prikazanog, ali funkcije i načini korištenja su isti.

OPIS PROIZVODA

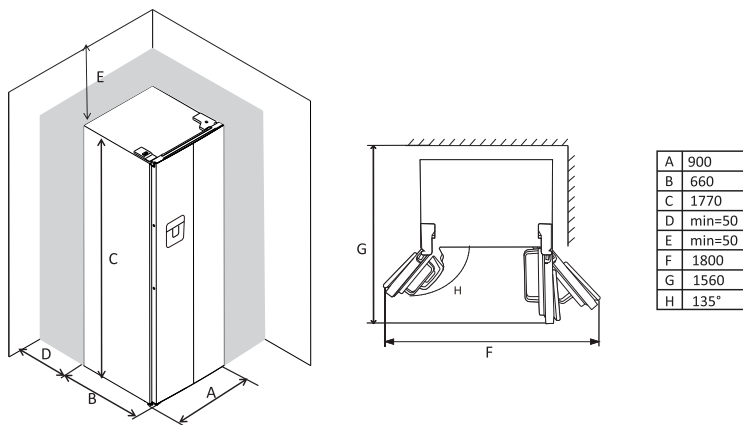


NAPOMENA: Zbog modifikiranja naših proizvoda, Vaš hladnjak se može neznatno razlikovati od ovdje prikazanog, ali funkcije i načini korištenja su isti.

INSTALACIJA

VENTILACIJA

Oko hladnjaka ostavite dovoljno slobodnog prostora. Na donjim slikama pogledajte preporučene razmake.

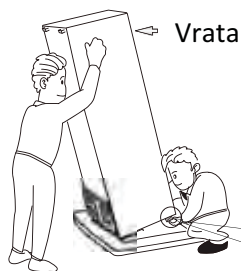


Niveliranje uređaja

Kod niveliranja podesite nožice uređaja.

Ako uređaji nije ravan, vrata i magnetna brtva neće biti ispravno pokriveni.

U smjeru kazaljke na satu okrećite nožice ako ih želite povisiti, a obrnutu ako ih želite spustiti.



Pozicioniranje

Postavite ovaj uređaj na mjesto gdje temperatura okoline odgovara klimatskom razredu navedenom na nazivnoj pločici uređaja:

za rashladne uređaje s klimatskim razredom:

- proširena umjerena : ovaj rashladni uređaj namijenjen je uporabi na temperaturama okoline u rasponu od 10 °C do 32 °C; (SN)
- umjereni: ovaj rashladni uređaj namijenjen je uporabi na temperaturama okoline u rasponu od 16 °C do 32 °C;(N)
- subtropski uređaj: ovaj rashladni uređaj namijenjen je uporabi na temperaturama okoline u rasponu od 16 °C do 38 °C;(ST)
- tropski: ovaj rashladni uređaj namijenjen je uporabi na temperaturama okoline u rasponu od 16 °C do 43°C;(T)

Instalacija

Uređaj je potrebno instaliran daleko od izvora topline kao što su radijatori, kotlovi, izravna sunčeva svjetlost itd.

Osigurajte da zrak može slobodno cirkulirati oko stražnjeg dijela ormarića. Kako bi se osigurali najbolji rezultati, ako je uređaj postavljen ispod viseće zidne jedinice, minimalna udaljenost između vrha ormara i zidne jedinice mora biti najmanje 100 mm. U idealnom slučaju, uređaj ne smije biti postavljen ispod visećih zidnih jedinica. Točno niveliranje je osigurano jednom ili više podesivih nožica na dnu uređaja.

Ovaj rashladni uređaj nije namijenjen za uporabu kao ugradbeni uređaj;

UPOZORENJE! Uređaj morate moći iskopčati iz mrežnog napajanja; utikač stoga mora biti lako dostupan nakon instalacije.

Električni priključak

Prije uključivanja provjerite odgovaraju li napon i frekvencija prikazana na nazivnoj pločici vašem kućnom napajanju. Proizvođač odbija svu odgovornost ako se ne poštuju gore navedene sigurnosne mjere opreza.

INSTALACIJA

Pribor



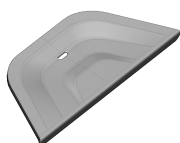
Priključak za vodovod



Filter za vodu



Priključak za cijev
Priključak za filter
Kopče za učvršćenje



Tacna za dispencer vode



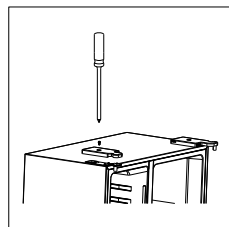
Korisnički priručnik

Demontiranje vrata na aparatu

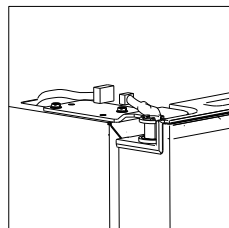
Potreban alat: odvijač s križnim vrhom, odvijač s ravnim vrhom.

- Aparat mora biti ispražnjen i odspojen od struje.
- Kako bi se vrata odvojila, potrebno je aparat nagnuti prema nazad. Potrebno je obratiti pažnju kako aparat nebi skliznuo ili se prevrnuo tijekom postupka.
- Sve dijelove koji se demontiraju obvezatno pospremiti na sigurno kako bi bili dostupni prilikom ponovne montaže.
- Nije preporučljivo naglo polegnuti aparat na pod jer bi moglo doći do oštećenja sistema za hlađenje.
- Preporučuje se da dvije osobe rukuju aparatom prilikom rastavljanja-sastavljanja.

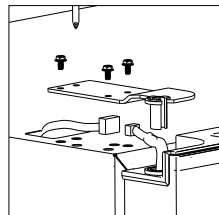
1. Odvijte vijak poklopca gornjeg šamira



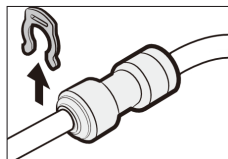
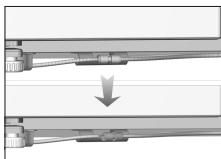
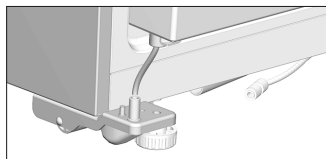
2. Odspojite držače.



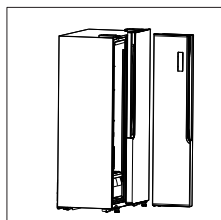
3. Odvijte vijke i uklonite šarnir vrata.



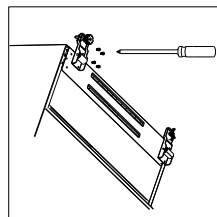
4. Na donjem dijelu aparata (ispod vrata ledenice) nalazi se cijev za vodu. Uklonite ga iz zaštitnog pokrova te odvojite od cijevi za vodu. Ne zaboravite izvaditi cijev za vodu iz donjeg šarnira.



5. Podignite vrata i spremite ih na sigurno kako se ne bi oštetila.
Nakon toga uklonite druga vrata na isti način.



6. Odvijte vijke i uklonite donji šarnir vrata.



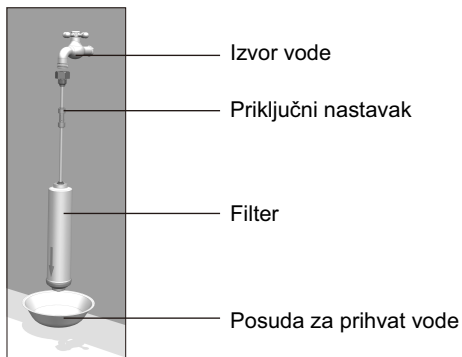
7. Nakon što je aparat postavljen, montirajte vrata ponavljajući proces unazad.

Dnevna upotreba

VAŽNA NAPOMENA!

Instalacija filtera za vodu i cijevi za priključak na vodovod.

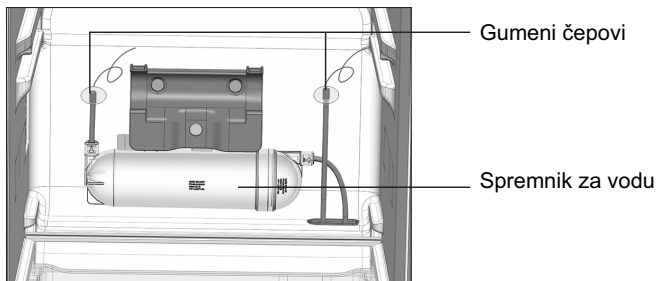
1. Prije instalacije, filter se mora ispirati čistom tekućom vodom u trajanju od 5 minuta ili u količini tekuće vode većoj od 5 litara. Na taj će se način sadržaj u filteru potpuno očistiti.



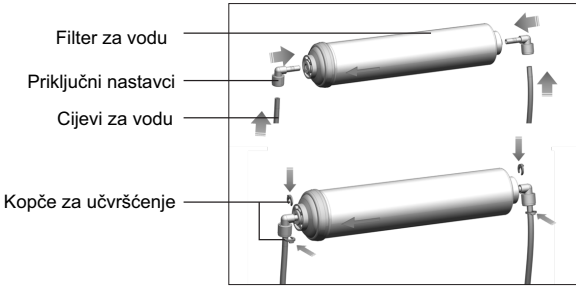
2. Otvoriti vrata hladnjaka i izvaditi ladice



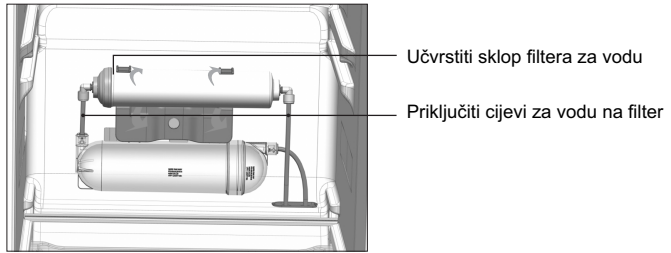
3. Skinuti gumene čepove s obje strane spremnika za vodu.



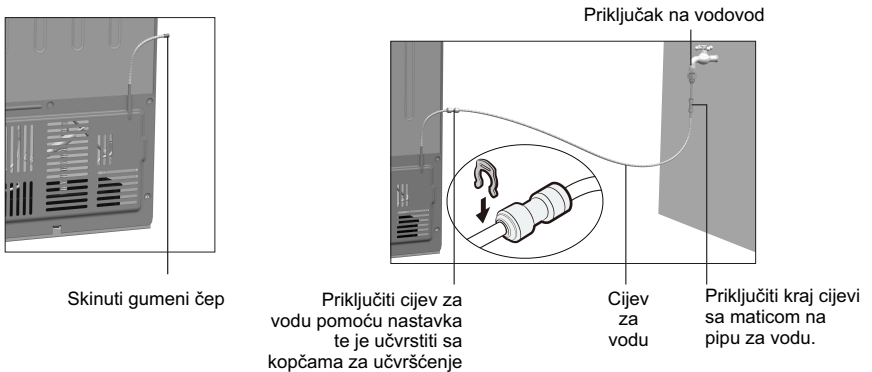
4. Na očišćeni filter utaknuti nastavke na obje strane, te nakon toga priključiti cijevi za vodu te ih učvrstiti kopčama (pri tome paziti na smjer u pravcu nacrtane strelice na filteru).



5. Filter za vodu učvrstiti na nosače iznad spreminka za vodu, te priključiti cijevi za vodu sa spreminka na filter.



6. Skinuti gumeni čep. Pomoću nastavka, priključiti cijev za vodu na glavni ventil na pokrovu za kompresor, te učvrstite pomoću kopči za učvršćenje. Nakon toga priključite kraj cijevi sa maticom (za priključak na vodovodnu instalaciju) na pipu za vodu.



POZORNOST!

- Vanjski izvor vode mora biti čist, a tlak vode mora biti između 1,5 i 7 bara, kako bi se zadovoljio pravilan rad.
- Provjeriti priključke na cijevima za vodu, te da li ima kakvih predmeta unutar ledomata i spremnika za led.
- Nakon priključka na izvor vode, otvoriti pipu za vodu te provjeriti da li ima bilo kakvih curenja ili kapanja na spojevima. Ako ima tada dobro provjeriti spojeve.
- Odabrati funkciju za vodu, postaviti posudu, pritisnuti dugme dispnzera, te pustiti vodu da teče u posudu oko 5 minuta, dok ne postane čista i kvalitetna. Dok traje postupak VODA NIJE ZA PIĆE, kao i prikupljena voda u posudi.
- Odabrati funkciju ledomata, postaviti veću posudu, te pritisnuti dugme dispnzera. Pratiti postupak i zvuk motora za drobljenje leda, koji mora biti raditi pravilano i normalno.
- Pričekati oko 3 minute te dobro provjeriti ventil za vodu na aparatu, cijevi za vodu, priključke i filter za vodu, a sve mora biti bez curenja ili kapanja vode.

Uporaba kontrolnog panela







Tipke

A - Pritisnuti kako bi se podesila temperatura u odjeljku za zamrzavanje (lijeva strana) od -14°C do -22°C.

B - Pritisnuti kako bi se podesila temperatura u odjeljku za hlađenje (desna strana) od +2°C do +8°C.

Ako se odabere "OFF" tada se odjeljak za hlađenje isključuje.

C - Pritisnuti za način rada: SUPER HLAĐENJE , SUPER ZAMRZAVANJE , SMART , ECO , te korisnički način rada (nema simbol na displayu).


Pritisnuti i držati 3 sekunde kako bi se zaključale ostale tipke. Pritisnuti i držati 3 sekunde kako bi se tipke omogućile.

D - Pritisnuti za funkciju ledomata. Ako se želi zaustaviti ledomat, tada pritisnuti tipku, a aparat će prestati s izradom leda dok se tipka ne pritisne još jednom.

 - Promjenite filter za vodu.

Filter za vodu potreban je uglavnom svakih 6 mjeseci kako bi se osigurala najviša kvaliteta vode.

Nakon pola godine, na displayu se pojavi ikona  koja signalizira potrebu za novim filterom za vodu.

Filter za vodu se kupuje posebno od dobavljača. Nakon izmjene filtra unutar hladnjaka, potrebno je pritisnuti tipku "D" i držati 3 sekunde. Simbol  će se ugasiti, a novi filter za vodu je spreman za uporabu.

E - Pritisnuti kako bi izlazile kockice leda. Pritiskom na tipku odabire se vrsta leda koji će izlaziti.

F - Pritisnuti kako bi izlazio mljeveni led. Pritiskom na tipku odabire se vrsta leda koji će izlaziti.

G - Pritisnuti kako bi izlazi hladana voda. Pritiskom na tipku odabire se hladna voda koja će izlaziti.

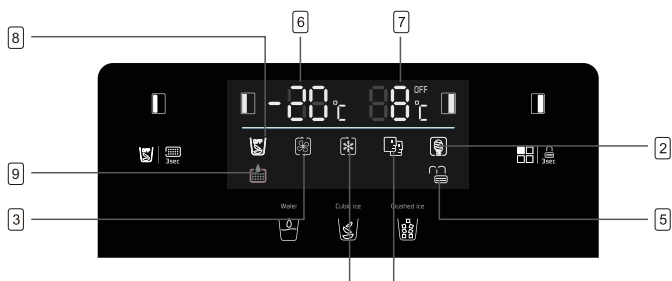
NAPOMENE:

- Ako su otvorena vrata ledenice ili ako je aktivirana zaštita za djecu, tada dispencer/ledomat neće raditi. Potrebno je zatvoriti vrata ili poništiti zaštitu kako bi se mogao dobiti led ili hladna voda iz ledomata/dispencera.

- Ako nije potreban led, tada se funkcija može isključiti kako bi se uštedila energija.

- Ako je protok vode iz dispencera slab ili ga nema, tada je potrebno zamjeniti filter jer je isti začepljen.

- Ako je u vodi visok postotak kamenca, tada se filter za vodu brže začepli.



- 1 - SMART način rada: aparat automatski postavlja temperaturu oba odjeljka, uzimajući u obzir unutrašnje temperature i ambijentalne temperature.
- 2 - ECO način rada: aparat radi u načinu najmanje potrošnje energije
- 3 - SUPER HLADENJE način rada: aparat hladi odjeljak hladnjaka na najnižu tvorničku vrijednost. Nakon otprilike 2,5 sati, postavka temperature se vraća na zadnje korisničko podešeno stanje.
- 4 - SUPER ZAMRZAVANJE način rada: aparat hladi odjeljak za zamrzavanje na najnižu tvorničku vrijednost. Nakon otprilike 50 sati, postavka temperature se vraća na zadnje korisničko podešeno stanje. Ovu opciju možemo koristiti 24 sata prije nego stavimo veću količinu hrane u odjeljak za zamrzavanje.
- 5 - LOCK simbol: svjetli ako su tipke zaključane.
- 6 - Display temperature u odjeljku za zamrzavanje
- 7 - Display temperature u odjeljku za hlađenje
- 8 - BEZ LEDA simbol: uključuje se ako se pritisne tipka "D" pri čemu se isključuje ledomat, pa aparat više ne proizvodi led.
- 9 - PROMJENA FILTERA ZA VODU simbol: uključuje se ako se filter za vodu koristi 6 mjeseci, pa se isti treba zamijeniti novim. Nakon izmjene filtra unutar hladnjaka, potrebno je pritisnuti tipku "D" i držati 3 sekunde nakon čega se simbol ugasi.

Signal otvorenih vrata

Ako se vrata ostave otvorena duže od 60 sekundi, oglašava se zvučni signal dok se vrata ne zatvore.

Način rada	Simbol	Display temperature ledenice	Display temperature hladnjaka
Smart		Vrijednost na displayu za hladnjak i ledenicu će se mijenjati ovisno o ambijentalnoj temperaturi (vidjeti u tablici ispod).	
ECO		-15°C	+8°C
SUPER HLADENJE		Bez promjene	+2°C
SUPER ZAMRZAVANJE		-25°C	Bez promjene

NAPOMENE:

ECO način rada: Odabrali ovaj način rada ako se želi uštedjeti na energiji.

SUPER HLAĐENJE način rada: Brzo hlađenje hrane, a nakon otprilike 2,5 sati automatski se isključuje, a temperatura se vraća na zadnje podešenu vrijednost.

SUPER ZAMRZAVANJE način rada: Brzo zaleđivanje hrane, a nakon otprilike 50 sati automatski se isključuje, a temperatura se vraća na zadnje podešenu vrijednost.

Signal otvorenih vrata

Ako se vrata ostave otvorenima duže od 60 sekundi, oglašava se zvučni signal dok se vrata ne zatvore.

Ako vrata nisu dobro zatvorena, oglašava se zvučni signal 5 puta svakih 30 sekundi. Kada se vrata dobro zatvore, isključuje se zvučni signal.

Ako su vrata otvorena više od 10 minuta, LED osvjetljenje se automatski isključuje.

Sigurnost djece (roditeljsko zaključavanje)

Ova je funkcija namijenjena zaključavanju (onemogućavanju) korištenja upravljačke ploče.

Za aktiviranje funkcije pritisnuti i držati tipku  LOCK 3s 3 sekunde. Upaliti će se simbol  koji označava da je funkcija aktivna.

Za deaktiviranje funkcije pritisnuti i držati tipku  LOCK 3s 1 sekundu. Upaliti će se simbol  koji označava da je funkcija isključena.

Prva upotreba aparata

Čišćenje unutrašnjeg prostora

Prije prve upotrebe aparata, potrebno je oprati unutrašnjost i sav pripadajući pribor, s mlakom vodom i blagim neutralnim deterdžentom za pranje posuđa. Time će se ukloniti mirisi koji su svojstveni novom proizvodu. Nakon toga sve je potrebno pomno posušiti. **POZORNOST!** Nije dozvoljeno korištenje abrazivnih ili jakih deterdženata jer mogu oštetiti površinu.

Upotreba ledomata/dispensera za vodu

Ledomat/dispenser proizvodi led u kockicama, mljeveni led i hladnu vodu, pritiskom na polugu, a način rada odabran je na kontrolnom panelu.

NAPOMENA! Ako je poluga pritisnuta duže od 3 minute, aktivira se zaštita i uređaj prestaje sa radom. Ako se želi više leda ili hladne vode, tada je potrebno otpustiti polugu, te je ponovno pritisnuti.



Način rada: Led u kockicama, mljeveni led, hladna voda

Poluga za aktiviranje ledomata/dispensera

Dobivanje hladne vode

Odabrati način rada za dobivanje hladne vode , postaviti posudu na sredinu poluge, pritisnuti polugu kako bi voda počela istjecati. Otpustiti polugu kada ne želimo više vode, čime će voda prestati istjecati.

NAPOMENE:

- Pričekati 2 sekunde prije uklanjanja posude s vodom (nakon što otpustite polugu) jer bi moglo doći do prskanja.
- Ako je potrebna vrlo hladna voda, tada posudu prvo napunite ledom.
- Ako je 0,8L vode uzeto odjednom, tada voda koju dalje uzimate ima višu temperaturu. Preporučuje se pričekati pola sata za hladnu vodu.

Dobivanje leda

Odabrati način rada za dobivanje kockica leda , ili mljevenog leda .

Postaviti posudu na sredinu poluge, pritisnuti polugu kako bi izlazio led. Otpustiti polugu kada ne želimo više leda, čime će led prestati izlaziti.

NAPOMENE:

- Pričekati 2 sekunde prije uklanjanja posude (nakon što otpustite polugu) jer bi moglo doći do ispadanja leda.
- Kako led ne bi ispadao iz posude, istu postaviti što bliže izlaznom kanalu za led.
- Uređaj proizvodi zvukove koji su rezultat rada mehanizma za obradu leda.
- Proizvedeni led uporabite što prije kako se ne bi rastopio.

Pozornost!

Ovo poglavlje kazuje kako izbjeći greške i probleme koji se mogu pojaviti. Preporučljivo je pročitati prije korištenja aparata.

1. Kod prvog uzimanja vode iz dispENZERA ili ako se voda nije dugo uzimala, istočiti 1-2L i izliti je.
2. Kod prvog uzimanja leda iz ledomata ili ako se led nije dugo uzimao, proizvesti posudu leda i ukloniti (baciti) ga.
3. Ne preporučuje se upotreba posude promjera većeg od 7cm za uzimanje vode ili leda.
4. Izbjegavati uzimanje leda u lomljive posude da se ne dogode oštećenja.
5. Zabranjeno je guranje predmeta, ruku, prstiju u otvore uređaja kako nebi došlo do povreda ili oštećenja mehanizma.
6. Polugu za aktiviranje ne pritiskati prejakom silom kako bi se izbjegla oštećenja.
7. Ledomat automatski proizvodi led. Nakon što je posuda napunjena ledom (oko 1,6kg) ledomat prestaje s radom.
8. Ako je odabran SMART način rada, tada je dnevna količina proizvedenog leda oko 1,2kg.
9. Ako su vrata ledenice otvorena, uređaj za hlađenje vode je onemogućen i ne može isporučiti hladnu vodu ili led.
10. Ako su vrata ledenice otvorena, a ledomat proizvodi led, isti će padati u posudu za led.
11. Ako led teško izlazi, potrebno je provjeriti da li je izlazni otvor blokiran ledom. Ako je tada ga treba očistiti od leda koji blokira izlaz.
12. Kada je aparat prvi put priključen na električnu mrežu, uključite ledomat, a prvi led će biti dostupan 10 sati kasnije.
13. Tijekom rada ledomata, čuju se zvukovi škljocanja ventila, šuma vode i padanja leda u posudu, što je normalna pojava.
14. Ako se ledomat ne koristi duže vrijeme ili led uopće nije potreban, tada je potrebno isključiti funkciju pravljenja leda, a preostali led iz spremnika je potrebno ukloniti kako se ne bi sljepile i blokirale izlazni otvor.
15. U slučaju nestanka energije potrebno je ukloniti led iz spremnika, kako se ne bi rastopio.
16. NIJE DOZVOLJENO jesti led koji ima loš miris. Provjeriti da li je filter za vodu čist ili da li ima nezapakirane hrane koja je počela širiti miris.

Čišćenje i održavanje dispENZERA

Prije procedure isključiti aparat sa električne mreže.

Koristiti meku krpu i čistu vodu. Nije dozvoljeno korištenja benzina, otapala, izbjeljivača, abrazivnih sredstava te ostalih agresivnih kemikalija. Deterdžent ne prskati na display jer bi natpisi mogli otpasti.

1. Ukloniti donju posudu za prihvat viška vode na dispENZERU, izliti vodu, a posudu očistiti.



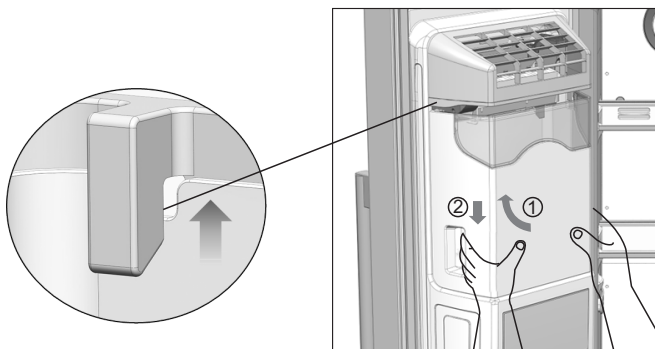
2. Redovito čistiti spremište za led.

Ako se led ne koristi duže vrijeme, ili se vrata ledenice često otvaraju, led u spremištu se može djelomično otopiti i sljepiti zajedno čime se izlazni kanal može blokirati. Led u spremištu treba manualno ukloniti.

Prije čišćenja spremnika za led potrebno je isključiti funkciju pravljenja leda kako bi se izbjeglo padanje proizvedenog leda na pod.

3. Rastavljanje i sastavljanje spremišta za led.

Primite spremište sa obje ruke za držače, podignuti kutiju prema gore za 10mm koristeći malu silu, te povući spremište iz gornjih kopči.

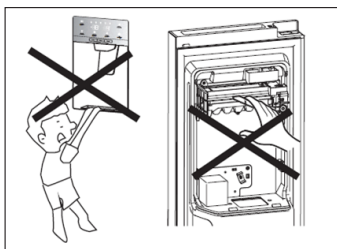
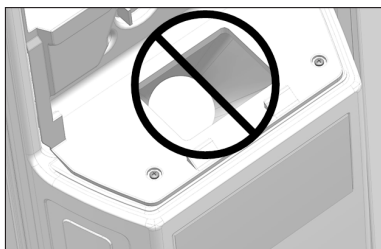


Nakon uklanjanja spremišta, potrebno je pažljivo odstraniti preostali led te sve oprati čistom vodom.

Sve vratiti natrag na mjesto obrnutom procedurom.

NAPOMENE!

- Nije dozvoljeno koristiti kiseline, kemijska otapala, alkohol, tekući deterdžent i ostala agresivna ili abrazivna sredstva.
- Nakon čišćenja potrebno je pomno osušiti spremište za led, te ga tek onda natrag vratiti u hladnjak. Inače bi došlo do zamrzavanja preostale vode.
- Čistim ručnikom ili mekom krpom očistiti izlaz za led, a pri tome paziti da se ne ošteti unutrašnji mehanizam.
- Nije dozvoljeno umetanje predmeta u izlaz za led kako bi se izbjeglo blokiranje izlaza.
- Obratite pozornost na djecu kako se ne bi penjala po aparatu te pala i ozlijedila se.
- Nije dozvoljeno gurati prste, šake ili druge objekte u mehanizam ledomata ili spremište za led. To bi moglo uzrokovati teške povrede i oštećenja.



Odležavanje

Duboko zamrznuta ili zamrznuta hrana, prije uporabe, treba biti odležana, bilo u prostoru hladnjaka ili na sobnoj temperaturi, ovisno kada će se uporabiti.

Mali se komadi mogu kuhati direktno iz ledenice, ali će kuhanje trajati duže.

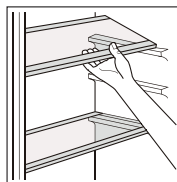
Kocke leda

Aparat je opremljen sa posudama za led.

Pribor

Izvlačive police unutar komora za hlađenje/zamrzavanje

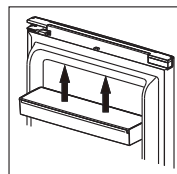
Aparat je opremljen vodilicama na koje se postavljaju police prema želji i potrebama.



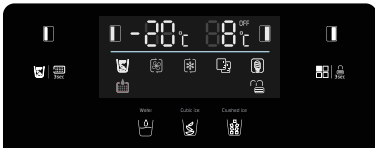
Podešavanje policica na vratima

Policice na vratima mogu se postaviti na različitim visinama, ovisno o potrebi.

Kako bi se to moglo postići potrebno je povući policicu u smjeru strelica (na slici) dok se ne oslobodi. Nakon toga je treba postaviti na drugu visinu.



Preporučene postavke temperature.

Preporučene postavke temperature.	
Okolišnja temperatura	Postavke temperature
	
Ljeto	Hladnjak na +4°C
	Ledenica na -18°C
Normalno	Hladnjak na +4°C
	Ledenica na -18°C
Zima	Hladnjak na +4°C
	Ledenica na -18°C

Informacije u tablici služe kao orijentir za preporučene postavke temperature.

Dnevna upotreba

Preporuka stavljanja različite hrane u/na različita mjesta u aparatu.

Prostor unutar aparata	Vrsta hrane
Vrata ili police na vratima	Hrana s prirodnim konzervansima, kao što su džemovi, sokovi, pića, kondimenti. Ne stavljati kvarljivu hranu.
Ladica za zadržavanje svježine (zatvorena)	Voće i povrće treba staviti odvojeno. Ne stavljati banane, luk, paradajz, bijeli luk.
Police u hladnjaku sredina	Dnevni proizvodi, jaja.
Police u hladnjaku gore	Hrana koja se ne treba kuhati - gotova jela, kuhano/pečeno meso, ostaci od objeda.
Police u ledenici Ladice u ledenici	Hrana koja se sprema na duže vremensko razdoblje. Donje police/ladice za sirovo meso, perad, riba. Srednje police/ladice za smrznuto povrće, nasjeckano/narezano povrće. Gornje police/ladice za sladoled, smrznuto voće, smrznuta tijesta, pekarske proizvode.

Utjecaj na čuvanje hrane

- Na postavci Recommended, u hladnjaku, hranu je najbolje čuvati ne više od 3 dana.
- Na postavci Recommended, u ledenici, hranu je najbolje čuvati ne više od mjesec dana.
- Najbolje vrijeme čuvanja hrane može se smanjiti na drugim postavkama.

Korisni savjeti i preporuke

Kako biste maksimizirali postupak zamrzavanja sljedite navedene upute:

- Maksimalna količina hrane koja se može zamrznuti u 24 sata nalaz se na pločici uređaja
- Proces zamrzavanja traje 24 sata. Ne preporuča se dodavanje druge hrane.
- Zamrzavajte samo svježe i temeljito očišćene namirnice.
- Pripremite hranu u malim porcijama kako bi se omogućilo njeno brzo i potpuno zamrzavanje
- Zamotajte hranu u aluminijsku foliju ili polietilen i provjerite jesu li paketi nepropusni za zrak
- Ne dozvolite da svježe smrznuta hrana dodiruje smrznutu hranu, čime izbjegavate porast temperature
- Sol smanjuje vijek spremanja hrane.
- Kockice leda, ako se konzumiraju odmah nakon vađenja iz zamrzivača, mogu uzrokovati ozeblina
- Preporučljivo je na svakoj porciji napisati datum zamrzavanja.

Savjeti za spremanje smrznute hrane

- Osigurajte da smrznute prehrambene proizvode soredite na odgovarajući način
- Osigurajte da smrznutu hranu iz trgovine u što kraćem roku spremite u zamrzivač.
- Ne otvarajte prečesto vrata zamrzivača
- Odmrznutu hranu nemojte više zamrzavati
- Hranu zamrzavajte sukladno preporučenom datumu zamrzavanja na pakiranju

Savjeti za spremanje svježe hrane

- Ne spremajte toplu hranu u hladnjak
- Zamotajte hranu u aluminijsku foliju ili polietilen
- Pridržavajte se roka trajanja namirnica, koji je označen na ambalaži proizvoda
- Pravilna uporaba uređaja, odgovarajuće pakiranje namirnica, održavanje odgovarajuće temperature, i poštovanje osnovnih higijenskih zahtjeva namirnica ima odlučujuću ulogu na kakvoću održavanja namirnica

Čišćenje

Redovito čistite unutrašnjost uređaja razrijeđenim tekućim deterdžentom i mlakom vodom



Upozorenje! Prije čišćenja isključite uređaj iz električne mreže i izvadite priključni kabel iz utičnice.

Važno! Eterična ulja i organska otapala mogu oštetiti plastične dijelove.

Napomene:

Eterična ulja i organska otapala mogu oštetiti plastične dijelove (npr. limunov sok ili sok iz narančine kore, maslačna kiselina, otapala koja sadrže acetate).

- Ne dozvoliti takvim substancama dodir sa dijelovima aparata.
- Nije dozvoljeno koristiti abrazivna sredstva.
- Uklonite hranu iz aparata te je pospremite na hladno mjesto, dobro pokrivenu.
- Isključite aparat, te izvadite utikač iz utičnice.
- Očistite aparat i unutrašnjost s krpom i mlakom vodom. Nakon toga očistite sa svježom vodom te obrišite da bude suho.
- Nakon kompletnog sušenja, uključite aparat i vratite hranu.

Problemi i moguća rješenja

Ukoliko Vaš aparat ne radi ispravno, uzrok bi mogla biti neka sitnica.

Kako biste uštedijeli vrijeme i novac prije pozivanja servisera, provjerite tablicu.



POZORNOST ! Ukoliko predložena rješenja ne uklone problem tada isključite aparat, izvadite utikač iz utičnice, te pozovite ovlaštenu servis. Samo stručno osposobljeno servisno osoblje, iz ovlaštenog servisa, smije obavljati popravke.
NAPOMENA ! Tijekom rada aparata čuju se zvukovi motora, škljocanja ventila, kлокotanje i šum sredstva za hlađenje, što je normalna pojava.

Problem	Mogući uzrok	Moguće rješenje
Aparat ne radi	Utikač nije u utičnici ili je labavo utaknut.	Utaknite utikač u utičnicu.
	Osigurač je deaktiviran/pregorio.	Uključite/promjenite osigurač.
	Utičnica je u kvaru.	Ovlašteni električar treba popraviti utičnicu.
Aparat previše zamrzava ili hladi.	Temperatura je podešena na jako hlađenje ili aparat radi u SUPER načinu rada.	Podesite temperaturu na višu vrijednost.
Hrana nije dovoljno zaleđena.	Temperatura nije propisno podešena.	Provjeriti priručnik u svezi podešavanja temperature.
	Vrata na aparatu su predugo otvorena.	Otvorajte vrata na aparatu samo kada je to potrebno.
	Veća količina hrane je stavljena u aparat unutar zadnjih 24 sata.	Privremeno smanjite temperaturu na hladniju vrijednost.
	Aparat je u blizini izvora topline.	Provjeriti priručnik u svezi smještaja aparata.
Pojava velike količine leda na brtvama vrata.	Brtva na vratima dobro ne brtvi pa ulazi zrak.	Pažljivo zagrijati područje koje ne brtvi sa sušilom za kosu (hladnim zrakom). Istovremeno rukom namještati brtvu dok pravilno ne sjedne na mjesto.
Pojava čudnih zvukova.	Aparat nije niveliran.	Podesite nožice za niveliranje.
	Aparat je naslonjen na zid ili druge objekte.	Malo pomaknite aparat kako bi se udaljio od zida ili objekata.
	Stražnje komponente aparata dodiruju drugi dio aparata ili zid.	Ako je moguće, pažljivo savinite ili pomaknite komponentu da ne dodiruje drugu ili zid.
Bočne stranice kućišta su vruće.	Normalna pojava - izmjenjivač topline je u bočnim panelima.	Koristite zaštitne rukavice ako je potrebno dodirivati bočne stranice.

Dispenser ne dozira hladnu vodu	Nema vode u vodovodu ili je zatvoren ventil za vodu.	Provjerite da li ima vode i da li je otvoren ventil.
	Filter za vodu nije propisno instaliran.	Provjerite da li je filter instaliran u pravilnom smjeru.
	Ventil za vodu ili priključci nisu pravilno instalirani.	Provjerite da li su ventil i priključci pravilno instalirani i usmjereni.
Voda nije dovoljno hladna	Temperatura hladnjaka je previsoka.	Postavite nižu temperaturu hladnjaka.
	Odjednom je uzeto više vode od uobičajenog (1L).	Pričekajte da se voda ohladi.
	Voda se često uzima.	Pričekajte da se voda ohladi.
Dispenser ne dozira led iz ledomata	Nema leda u spremniku za led.	Pričekajte dok ledomat ne napravi led (prvi puta je potrebno da aparat bude potpuno rashlađen, pa će ledomat praviti led).
	Nema vode u vodovodu ili je zatvoren ventil za vodu.	Provjerite da li ima vode i da li je otvoren ventil.
	Uključena je opcija kojom se ne pravi led.	Isključiti opciju kojom se ne pravi led.
	Tlak vode u vodovodu je premalen.	Uvjerite se da je tlak u vodovodu između 1,5 i 7 bara.
	Ventil za vodu ili priključci nisu pravilno instalirani.	Provjerite da li su ventil i priključci pravilno instalirani i usmjereni.
	Filter za vodu nije propisno instaliran.	Provjerite da li je filter instaliran u pravilnom smjeru.
	Kockice leda su zamrznute (sljepljene) zajedno u spremištu te blokiraju izlaz leda.	Uklonite kockice leda koje su zamrznute (sljepljene) zajedno.
	U spremištu za led je tvrd objekt koji sprječava rad motora.	Uklonite objekt koji blokira izlaz leda.
	Vrata nisu dobro zatvorena pa izlazi hladan zrak.	Uvjerite se da su vrata dobro i potpuno zatvorena.
Izlazi premalo vode ili leda	Tlak vode u vodovodu je premalen.	Uvjerite se da je tlak u vodovodu između 1,5 i 7 bara.
	Filter za vodu je blokiran jer nije promjenjen duže vrijeme.	Zamjenite filter za vodu sa novim.
	Greška u mjerenju protoka vode.	Kontaktirajte ovlaštenu službu.

Ako niti jedna metoda ne polučí rješenje tada je potrebno kontaktirati ovlaštenu servis. Informacije u tablici služe kao orijentir za moguća rješenja.